



ORDRE DU JOUR

SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL

**Le mardi, 30 mars 2021
à 18h30**

1. Ouverture de la séance

1.1 Tenue de la présente séance à huis clos

2. Adoption de l'ordre du jour

3. Retour sur les résolutions et règlements non approuvés par le maire

4. Retour sur la période de questions de la dernière séance

5. Procès-verbaux

5.1 Adoption du procès-verbal de la séance extraordinaire du conseil municipal tenue le 8 mars 2021

6. Administration générale, greffe, affaires juridiques

6.1 Renouvellement du portefeuille d'assurances générales pour l'année 2021-2022 (20210320-218)

6.2 Modification aux offres de vente des lots 3 269 491 et 3 269 551 du cadastre du Québec (20210306-160)

6.3 Mandat pour représenter les intérêts de la Ville dans les procédures judiciaires du dossier n° 755-17-003228-205 (20201226-954)

6.4 Mandat à une firme d'avocats pour des procédures d'expropriation d'une partie du lot 5 883 753 du cadastre du Québec (20201003-718)

6.5 Sujets apportés par un membre du conseil municipal :

6.5.1 Abrogation de la résolution n° 2021-02-0068 et tenue d'un moratoire et d'une consultation publique sur les boisés en zone blanche non inclus dans le plan de conservation des lieux naturels

6.5.2 Maintien des services de contrôle aérien de NAV Canada – Aéroport de Saint-Jean-sur-Richelieu

7. Finances municipales

- 7.1 Ratification des listes des comptes à payer et d'opérations bancaires
- 7.2 Nominations de personnes à agir avec Revenu Québec (20210320-224)

8. Ressources humaines

- 8.1 Adoption d'un nouvel organigramme pour les services de la Ville suivants :
 - 8.1.1. Direction générale et du Service de l'urbanisme, de l'environnement et du développement durable (20210227-155)
 - 8.1.2. Division du développement économique (20210313-203)
- 8.2 Modification de la grille salariale des employés temporaires du Service de la culture, du développement social et du loisir au 1^{er} mai 2021 (20210213-096)
- 8.3 Adoption de la Politique sur l'environnement sans fumée (20210116-035)
- 8.4 Affectation temporaire au poste de contremaître-Bâtiment au Service des travaux publics (20210227-146)
- 8.5 Embauche au poste de régisseur aux événements au Service de la culture, du développement social et du loisir (20210227-153)
- 8.6 Suspension d'un employé (20210320-226)
- 8.7 Prolongation du contrat de travail de monsieur Éric Delorme (20210320-220)
- 8.8 Prolongation du contrat de travail de monsieur Jean Leblanc (20210320-219)
- 8.9 Embauche au poste de coordonnateur - Comptes à payer au Service des finances (20210320-217)

9. Culture, développement social et loisir

- 9.1 Nomination au Comité municipal pour le renouvellement de la politique culturelle municipale (20210213-102)
- 9.2 Signature d'un bail avec la Corporation de développement communautaire Haut-Richelieu-Rouville – 75, 5^e Avenue (Ernest-Thuot) (20210213-094)
- 9.3 Demande d'autorisation de passer la nuit au parc du Centre-de-Plein-Air-Ronald-Beauregard (20210306-164)
- 9.4 Signature d'un bail avec l'Association de paralysie cérébrale du Québec pour l'utilisation de locaux situés au 870, rue du Curé-Saint-Georges (20210306-161)
- 9.5 Octroi de subventions (20210306-169)
- 9.6 Demande d'aide financière pour le soutien au développement des collections des bibliothèques (20210306-167)

- 9.7 Signature d'un protocole d'entente avec « Les amis de l'église patrimoniale de L'Acadie » 2021-2023 (20210227-133)
- 9.8 Autofinancement municipal du programme « Aide aux projets - Appel de projets en développement des collections des bibliothèques publiques autonomes » du ministère de la Culture et Communications du Québec - 2021-2022 (20210306-174)
- 9.9 Suspension du versement de loyers pour divers organismes de loisir reconnus et étant locataires de locaux municipaux conséquemment à la pandémie du Coronavirus (COVID-19) (20210306-171)
- 9.10 Octroi des contrats suivants :
- 9.10.1 SA-373-LO-20-P Réfection complète de la piste d'athlétisme Pierre-Larose du Complexe Claude-Raymond (20210313-196)
- 9.10.2 SA-374-LO-21-P Aménagement d'aires de jeux dans cinq (5) parcs de la Ville (20210320-209)
- 9.10.3 SA-375-LO-21-P Travaux pour des modules de jeux et aménagements dans divers parcs de la Ville (20210320-238)
- 9.11 Acquisition d'œuvres d'art – Année 2021 (20210320-234)

10. Infrastructures et gestion des eaux

- 10.1 Octroi des contrats suivants :
- 10.1.1 SA-420-IN-21-G Services professionnels de surveillance des travaux du prolongement des rues des Violettes et des Anémones (20210130-068) (*gré à gré*)
- 10.1.2 SA-424-IN-21-I Services professionnels de préparation de plans et devis - Reconditionnement complet du poste de pompage CMR (20210320-208)
- 10.1.3 SA-416-IN-21-P Aménagement d'un terrain de soccer synthétique au parc Pierre-Benoît (20210227-145)
- 10.1.4 SA-440-IN-21-G Services professionnels - Plans et devis - Réfection des infrastructures de l'avenue Leclerc et des rues Honoré-Mercier, Samuel-de-Champlain et Nadeau incluant le pavage de la rue Nadeau (20210320-236) (*gré à gré*)
- 10.1.5 SA-444-IN-21-G Mandat de surveillance des travaux d'aménagement d'un terrain de soccer synthétique au parc Pierre-Benoît (20210320-227) (*gré à gré*)
- 10.1.6 SA-409-IN-20 Remplacement de la génératrice de l'usine de filtration de la rive est (20210320-240)

11. Toponymie et circulation

- 11.1 Nomination du bâtiment situé au parc René-Lévesque (20210213-115)
- 11.2 Modification du toponyme parc « Fortin » (20210213-118)
- 11.3 Désofficialisation des toponymes « Jardin des Tilleuls » et rue « Gérard-Majella » (20210213-120)
- 11.4 Correction du toponyme rue « Lesieur » (20210213-119)
- 11.5 Modification d'un numéro civique sur le chemin des Patriotes Est (20210227-150)

12 Travaux publics

- 12.1 Octroi des contrats suivants :
 - 12.1.1 SA-2772-TP-20 Fourniture et livraison d'un camion pompe échelle 100 pieds et d'un camion pompe échelle/panier 100 pieds neufs 2020 ou plus récents (20210313-195)
 - 12.1.2 SA-2794-TP-20 Fourniture et livraison d'un camion dix (10) roues 2021 neuf ou plus récent, incluant les équipements neufs suivants : épandeur à sel, benne à vrac, système de transfert (roll off) et équipement de déneigement (côté gauche) (20210306-162)
 - 12.1.3 SA-2795-TP-20 Travaux de construction de branchements de services d'eau potable et d'égouts résidentiels (20210320-210)
 - 12.1.4 SA-2802-TP-20 Travaux arboricoles 2021 (20210220-123)
 - 12.1.5 SA-2810-TP-21-P Fourniture et livraison de paillis de fibres de bois pour aires de jeux (20210227-151)
 - 12.1.6 SA-2815-TP-21-P Location préventive de pompes diesel sur remorque - situation d'urgence (20210313-194)
 - 12.1.7 SA-2816-TP-21-P Travaux de nettoyage des conduites d'égouts sanitaires, combinés et pluviaux par curage (20210320-239)
 - 12.1.8 SA-2820-TP-21-I Fourniture et livraison de terre en vrac (20210306-163)
 - 12.1.9 SA-2821-TP-21-I Travaux d'entretien des jeunes arbres (20210306-166)
 - 12.1.10 SA-2823-TP-21-I Travaux de nettoyage de puisards de rues (20210320-212)

- 12.1.11 SA-2824-TP-21-P Fourniture et plantation d'arbres (20210320-213)
- 12.1.12 SA-2827-TP-21-P Fourniture et livraison d'une voiturette aspirateur diesel neuve 2020 ou plus récente (20210320-211)
- 12.1.13 SA-2829-TP-21-I Fourniture et livraison de semences à gazon (20210320-214)
- 12.1.14 SA-2832-TP-21-G Fourniture et livraison d'émulsion (20210320-215) (*gré à gré*)
- 12.1.15 SA-2833-TP-21-G Réaménagement de bureaux situés au 860, 1^{ère} Rue (20210320-237) (*gré à gré*)

13 Sécurité publique

- 13.1. Bilan annuel de la troisième année du schéma de couverture de risques en matière de sécurité incendie (2^e génération) (20210306-173)

14 Urbanisme

- 14.1 Étude et décision relatives à diverses demandes de dérogation mineure
 - 14.1.1 DDM-2020-4820 France Coolidge et Paul Mongrain - Immeuble constitué du lot 5 073 597 du cadastre du Québec et situé sur la rue des Trembles (20210130-062)
 - 14.1.2 DDM-2020-4900 9247-7736 Québec inc. - Immeuble constitué du lot 3 266 695 du cadastre du Québec et situé sur la rue Jules-Verne (20210130-065)
 - 14.1.3 DDM-2020-4910 STA Architectes inc. - Immeuble situé au 200, rue Saint-Louis (20210123-043)
 - 14.1.4 DDM-2021-4912 Gisèle Simard Bienvenue - Immeuble situé au 272, rue Sainte-Thérèse (2021010-067)
 - 14.1.5 DDM-2021-4925 Société québécoise des infrastructures - Immeuble situé au 90, chemin des Patriotes Est (20210206-086)
 - 14.1.6 DDM-2021-4939 Karim Boulos - Immeuble situé aux 419-429, rue Saint-Jacques (20210227-141)
 - 14.1.7 DDM-2021-4940 Sylvain Vaillancourt - Immeuble situé aux 9-11, rue Marie-Elizabeth (20210227-140)
- 14.2 Étude et décision relatives à diverses demandes d'usage conditionnel
 - 14.2.1 UC-2021-4924 Anne Vachon et Daniel Pigeon - Immeuble situé au 17, rue Éole (20210206-089)
 - 14.2.2 UC-2021-4927 Alexandre Bossé - Immeuble constitué du lot 4 904 146 du cadastre du Québec et situé sur le chemin des Patriotes Est (20210203-095)

14.2.3 UC-2021-4935 Carol Ann Lavoie - Immeuble situé au 2298, chemin du Clocher (20210227-147)

14.3 Étude et décision relatives à divers plans d'implantation et d'intégration architecturale

14.3.1 Divers plans d'implantation et d'intégration architecturale

- 1) PIA-2021-4921 Amélie Fournier - Immeuble situé au 258, chemin du Grand-Bernier Sud (20210227-137)
- 2) PIA-2021-4934 Charles Roy - Immeuble situé au 636, chemin des Vieux-Moulins (20210227-138)
- 3) PIA-2021-4938 Groupe Sebric inc. - Immeuble situé au 178, rue Notre-Dame (20210313-192)
- 4) PIA-2021-4945 Karim Boulos - Immeuble situé aux 419-429, rue Saint-Jacques (20210227-142)
- 5) PIA-2021-4948 Marie-Claude Boucher - Immeuble situé au 1277, chemin du Clocher (20210313-193)
- 6) PIA-2021-4957 Habitations Énergik inc. - Immeuble constitué des lots 6 344 725, 6 344 726, 6 344 727 et 6 344 728 du cadastre du Québec et situé sur la rue de Maupassant (20210313-202)

14.3.2 PIA-2018-4242 - David Petit - Immeuble constitué du lot 4 808 941 du cadastre du Québec et situé sur la rue des Forges (20210220-124)

14.3.3 PIA-2021-4937 - Sylvain Vaillancourt - Immeuble situé aux 9-11, rue Marie-Elizabeth (20210227-139)

14.4 Adoption du premier projet des règlements suivants :

14.4.1. Règlement n° 1849 (20210109-014 et 20210213-098)

« Règlement modifiant le règlement de zonage n° 0651, et ses amendements, dans le but :

- de créer la zone H-2037 à même une partie de la zone H-2020.

La zone H-2020 est située à l'île Sainte-Thérèse, sur la rue Riviera, près la rivière Richelieu et de la rue des Balbuzards. »

14.4.2. Règlement n° 1926 (20210109-014 et 20210213-098)

« Règlement modifiant le règlement de zonage n° 0651, et ses amendements, dans le but :

- d'autoriser, à certaines conditions, un matériau de parement extérieur translucide en polyéthylène, en plastique ou en polycarbonate pour la construction d'une serre dans une zone du groupe agricole (A);
- de prohiber tout type de panneau de fibre de verre, de polycarbonate ou de PVC comme parement extérieur d'un mur de bâtiment, sauf pour une serre;
- de créer un nouvel usage A1-01-11 « Culture de cannabis ». »

14.4.3. Règlement n° 1971 (20210213-093)

« Règlement modifiant le règlement de zonage n° 0651, et ses amendements, dans le but :

- de retirer, dans la zone P-1835, les usages appartenant à la sous-classe C4-03 « Services communautaires » du groupe commerces et services (C) ainsi que les usages appartenant au groupe communautaire (P), à l'exception de l'usage P1-04-03 « Administration publique municipale ou régionale »;
- d'autoriser, à même la zone P-1835, les usages appartenant à la classe 1 « Industrie légère » du groupe industrie (I);
- de changer l'affectation de la zone, actuellement du groupe communautaire (P), à industrie (I).

La zone P-1835 est située sur le boulevard du Séminaire Nord, du côté ouest, et est comprise entre les deux (2) voies ferroviaires. »

14.4.4. Règlement n° 1974 (20210109-014 et 20210213-098)

« Règlement modifiant le règlement de zonage n° 0651, et ses amendements, dans le but :

- d'harmoniser dans l'ensemble du territoire la période durant laquelle les abris d'auto temporaires sont autorisés;
- de corriger une erreur du règlement à l'effet qu'une aire de manœuvre peut empiéter dans une emprise de rue;
- d'exiger qu'une aire d'entreposage ou d'étalage extérieur soit recouverte d'asphalte, de béton, de pavé, de pavage poreux, de pavage constitué d'un liant d'origine végétale ou de pelouse renforcée et de permettre qu'elle puisse être recouverte de gravier ou de pierre concassée lorsque située à plus de 30 mètres d'une ligne de rue;
- d'augmenter de 0,05 mètre la hauteur maximale permise pour une porte de garage dans une zone de groupe habitation (H). »

14.5 Adoption du projet des règlements suivants :

14.5.1. Règlement n° 1893

« Règlement modifiant le règlement de zonage no 0651, et ses amendements, dans le but d'autoriser, à même la zone C-1024, les usages appartenant à la sous-classe P1-02 « Services de santé » du groupe communautaire (P).

Cette zone est située sur la rue Saint-Louis, du côté sud, à l'ouest de la rue Labrèche et au nord de la rue Saint-Paul. »

14.5.2. Règlement n° 1894

« Règlement modifiant le règlement no 0945 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (P.I.I.A.), et ses amendements, dans le but d'assujettir les zones C-1540 et P 1533 au secteur de PIIA « Vieux-Saint-Jean, Vieux-Iberville, Vieux-L'Acadie et bâtiments patrimoniaux ».

Ces zones sont situées de part et d'autre de la rue Jacques-Cartier Nord, à proximité des rues Champlain et Vanier. »

14.5.3. Règlement n° 1970 (20210109-014 et 20210213-098)

« Règlement modifiant le règlement de permis et certificats n° 0654 et ses amendements, dans le but de soustraire la zone H-2037 de l'obligation d'être adjacent à une rue publique.

La zone H-2037 est située à l'île Sainte-Thérèse, à l'extrémité nord de la rue Riviera, près la rivière Richelieu et de la rue des Balbuzards »

14.6 Adoption du premier projet de la résolution suivante :

14.6.1. PPCMOI-2020-4821 (126, rue Jacques-Cartier Nord)

14.7 Étude et décision relatives à une demande de modification aux règlements d'urbanisme :

14.7.1 MRU-2021-4922 Zone H-3093 - 322, 326 et 330, 8^e Avenue (20210206-084)

14.7.2 MRU-2021-4933 Zone H-1584 - Lots 4 258 084 et 4 258 085 du cadastre du Québec situés sur le chemin du Grand-Bernier Sud (20210320-229)

14.8 Signature d'un addenda au protocole d'entente avec l'Association des maraîchers du marché public du Vieux-Saint-Jean (20210213-108)

14.9 Étude et décision relatives à une demande d'approbation de développement

14.9.1. APD- 2011-2463 Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu - Immeuble situé dans le secteur Haut Saint-Jacques (20210227-154)

14.10 Autorisation pour la signature de contrats d'entretien des systèmes de traitement tertiaire (20210313-205)

14.11 Signature d'un bail pour la location d'un espace à bureau et d'entreposage pour archives avec « Solutout inc. » (20210313-199)

14.12 Désignation d'une personne pour exercer les fonctions prévues à l'article 36 de la *Loi sur les compétences municipales* (20210213-105)

14.13 Aménagement d'une terrasse sur le domaine public (20210320-232)

14.14 Offre d'achat pour l'acquisition des lots 4 258 292, 4 258 300, 4 270 939 et 4 258 287 du cadastre du Québec situés sur la rue Champlain à des fins de stationnement (20210327-264)

14.15 Octroi du contrat suivant :

14.15.1 SA-1267-AD-21-G Renouvellement du contrat de location du système de radiocommunication numérique pour les services de sécurité publique (20200321-256) (*gré à gré*)

15 Transport et mobilité urbaine

16 Avis de motion

16.1 Règlement n° 1849 (20210109-014 et 20210213-098)

« Règlement modifiant le règlement de zonage n° 0651, et ses amendements, dans le but :

- de créer la zone H-2037 à même une partie de la zone H-2020.

La zone H-2020 est située à l'île Sainte-Thérèse, sur la rue Riviera, près la rivière Richelieu et de la rue des Balbuzards. »

16.2 Règlement n° 1893

« Règlement modifiant le règlement de zonage n° 0651, et ses amendements, dans le but d'autoriser, à même la zone C-1024, les usages appartenant à la sous-classe P1-02 « Services de santé » du groupe communautaire (P).

Cette zone est située sur la rue Saint-Louis, du côté sud, à l'ouest de la rue Labrèche et au nord de la rue Saint-Paul. »

16.3 Règlement n° 1894

« Règlement modifiant le règlement n° 0945 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (P.I.I.A.), et ses amendements, dans le but d'assujettir les zones C-1540 et P-1533 au secteur de PIIA « Vieux-Saint-Jean, Vieux-Iberville, Vieux-L'Acadie et bâtiments patrimoniaux ».

Ces zones sont situées de part et d'autre de la rue Jacques-Cartier Nord, à proximité des rues Champlain et Vanier. »

16.4 Règlement n° 1926 (20210109-014 et 20210213-098)

« Règlement modifiant le règlement de zonage n° 0651, et ses amendements, dans le but :

- d'autoriser, à certaines conditions, un matériau de parement extérieur translucide en polyéthylène, en plastique ou en polycarbonate pour la construction d'une serre dans une zone du groupe agricole (A);
- de prohiber tout type de panneau de fibre de verre, de polycarbonate ou de PVC comme parement extérieur d'un mur de bâtiment, sauf pour une serre;
- de créer un nouvel usage A1-01-11 « Culture de cannabis ». »

16.5 Règlement n° 1951 (20210327-265)

« Règlement autorisant l'acquisition de terrains situés entre les rues Jacques-Cartier Nord et Champlain, décrétant une dépense n'excédant pas 1 085 000 \$ et un emprunt à cette fin de 895 000 \$ »

16.6 Règlement n° 1970 (20210109-014 et 20210213-098)

« Règlement modifiant le règlement de permis et certificats n° 0654 et ses amendements, dans le but de soustraire la zone H-2037 de l'obligation d'être adjacent à une rue publique.

La zone H-2037 est située à l'île Sainte-Thérèse, à l'extrémité nord de la rue Riviera, près la rivière Richelieu et de la rue des Balbuzards. »

16.7 Règlement n° 1971 (20210213-093)

« Règlement modifiant le règlement de zonage n° 0651, et ses amendements, dans le but :

- de retirer, dans la zone P-1835, les usages appartenant à la sous-classe C4-03 « Services communautaires » du groupe commerces et services (C) ainsi que les usages appartenant au groupe communautaire (P), à l'exception de l'usage P1-04-03 « Administration publique municipale ou régionale »;
- d'autoriser, à même la zone P-1835, les usages appartenant à la classe 1 « Industrie légère » du groupe industrie (I);
- de changer l'affectation de la zone, actuellement du groupe communautaire (P), à industrie (I).

La zone P-1835 est située sur le boulevard du Séminaire Nord, du côté ouest, et est comprise entre les deux (2) voies ferroviaires. »

16.8 Règlement n° 1973 (20210227-148)

« Règlement modifiant le règlement n° 1760 relatif à la tarification pour le Service de la culture, du développement social et du loisir et divers correctifs »

16.9 Règlement n° 1974 (20210109-014 et 20210213-098)

« Règlement modifiant le règlement de zonage n° 0651, et ses amendements, dans le but :

- d'harmoniser dans l'ensemble du territoire la période durant laquelle les abris d'auto temporaires sont autorisés;
- de corriger une erreur du règlement à l'effet qu'une aire de manœuvre peut empiéter dans une emprise de rue;
- d'exiger qu'une aire d'entreposage ou d'étalage extérieur soit recouverte d'asphalte, de béton, de pavé, de pavage poreux, de pavage constitué d'un liant d'origine végétale ou de pelouse renforcée et de permettre qu'elle puisse être recouverte de gravier ou de pierre concassée lorsque située à plus de 30 mètres d'une ligne de rue;
- d'augmenter de 0,05 mètre la hauteur maximale permise pour une porte de garage dans une zone de groupe habitation (H). »

16.10 Règlement n° 1977 (20210306-159)

« Règlement autorisant la réalisation de travaux de réfection de pavage pour diverses rues, décrétant une dépense de 2 300 000 \$ et un emprunt à cette fin »

16.11 Règlement n° 1978 (20210306-172)

« Règlement modifiant le règlement n° 0892 relatif au service de transport en commun de personnes sur le territoire de la Ville, afin d'ajouter des points d'embarquement au service de taxibus »

16.12 Règlement n° 1979 (20210313-187)

« Règlement abrogeant le règlement n° 1776 modifiant le règlement n° 1683 décrétant un programme d'aide financière visant à promouvoir le remplacement d'un pommeau de douche standard par un type de pommeau de douche homologué Watersense, afin d'assouplir certaines règles »

16.13 Règlement n° 1980 (20210313-180)

« Règlement décrétant la création d'un programme d'aide financière visant à offrir la possibilité d'obtenir un arbre à prix réduit »

16.14 Règlement n° 1981 (20210313-181)

« Règlement modifiant le règlement n° 1777 décrétant la création d'un programme d'aide financière pour le traitement des frênes situés sur les propriétés privées et abrogeant les règlements n^{os} 1443, 1590, 1681 et 1682 »

16.15 Règlement n° 1986 (20210320-222)

« Règlement autorisant l'acquisition d'un camion pompe échelle et d'un camion pompe échelle/panier, décrétant une dépense de 3 974 000 \$ et autorisant un emprunt à cette fin »

16.16 Règlement n° 1988 (20210320-235)

« Règlement relatif au régime de retraite supplémentaire pour le personnel cadre de direction de la Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu »

16.17 Règlement n° 1990 (20210327-260)

« Règlement modifiant le règlement n° 1950 décrétant l'imposition des taxes, compensations, tarifs et redevances municipales pour l'année 2021 afin de reporter un versement du compte de taxes, compensations ou tarifs »

17 Règlements

17.1 Règlement n° 1956

« Règlement autorisant la réalisation de travaux de mise à niveau des réserves d'eau potable à l'usine de filtration de la rive ouest, décrétant une dépense de 2 742 000 \$ et un emprunt à cette fin »

17.2 Règlement n° 1960

« Règlement autorisant l'exécution de travaux de pavage et de drainage sur la rue Dubois et la rue Vaughan, décrétant une dépense de 444 000 \$ et un emprunt à cette fin »

17.3 Règlement n° 1961

« Règlement autorisant l'exécution de travaux de pavage et de drainage sur la rue Bossuet et la rue Garand, décrétant une dépense de 518 000 \$ et un emprunt à cette fin »

17.4 Règlement n° 1964

« Règlement autorisant la réalisation de divers travaux de mise à niveau à l'usine de filtration de la rive ouest, remplacement d'équipements au poste de pompage Saint-Maurice et au réseau d'aqueduc, décrétant une dépense n'excédant pas 280 000 \$ et un emprunt à cette fin »

17.5 Règlement n° 1966

« Règlement modifiant le règlement n° 1802 décrétant la création d'un programme d'aide financière pour la mise aux normes des installations septiques des résidences isolées (Écoprêt) »

17.6 Règlement n° 1965

« Règlement décrétant une dépense et un emprunt de 856 000 \$, afin de financer les demandes admissibles au programme d'aide financière pour la mise aux normes des installations septiques des résidences isolées »

17.7 Règlement n° 1968

« Règlement autorisant l'exécution de travaux de pavage et de bordure pour la rue Brassard, décrétant une dépense de 391 000 \$ et un emprunt à cette fin »

17.8 Règlement n° 1969

« Règlement autorisant le financement d'honoraires professionnels pour la préparation de plans et devis en vue de la réalisation de travaux de reconstruction et d'amélioration des infrastructures sur une portion des rues Richelieu et Saint-Georges, décrétant une dépense n'excédant pas 321 000 \$ et un emprunt à cette fin »

17.9 Règlement n° 1975

« Règlement modifiant le règlement n° 0440 sur le comité consultatif d'urbanisme, de façon à permettre la présence du maire aux séances »

18 Correspondance et dépôt de documents au conseil municipal

- 18.1 Procès-verbal de la séance ordinaire du comité exécutif tenue le 20 janvier 2021
- 18.2 Registre cumulatif des achats au 28 février 2021
- 18.3 Liste des personnes embauchées par la directrice du Service des ressources humaines pour la période du 1^{er} au 31 janvier 2021
- 18.4 Dépôt du rapport d'activités du trésorier d'élection pour l'année 2020 (20210306-178)
- 18.5 Procès-verbal de correction – Résolution n° 2020-11-0786
- 18.6 Certificats des procédures d'enregistrement tenues en regard des règlements n^{os} 1962 et 1972

19 Période de questions

20 Période de questions et de communications des membres du conseil municipal au public

21 Levée de la séance